

631291-2026 - Súťaž

Nemecko – Zdravotnícky spotrebný materiál – Rahmenvergabe für die Lieferleistung von medizinischen Produkten für den operativen Rettungsdienst der Feuerwehr Hannover für den Zeitraum vom 01.12.2026 bis 29.11.2030

OJ S 177/2026 14/09/2026

**Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim
Tovary**

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Landeshauptstadt Hannover - Fachbereich Feuerwehr

E-mail: submission@hannover-stadt.de

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Miestny orgán

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Rahmenvergabe für die Lieferleistung von medizinischen Produkten für den operativen Rettungsdienst der Feuerwehr Hannover für den Zeitraum vom 01.12.2026 bis 29.11.2030

Opis: Es wird die Lieferleistung von medizinischem Verbrauchsmaterial für den Rettungsdienst der Feuerwehr Hannover ausgeschrieben. Die Lieferleistung umfasst Produkte für das Atemwegs- und Hygienemanagement (A), Beatungsmanagement (B), für das (erweiterte) Kreislaufmanagement (C), sowie für die Wundversorgung und sonstige Bedarfs-Artikel in der Notfallversorgung (D) in Zusammenhang mit der Ausstattung der Fahrzeuge und der Bevorratung in den Rettungswachen mit medizinischem Verbrauchsmaterial. Vertragsdauer: 01.12.2026 bis zum 30.11.30 Die Produktgruppe A Atemwegs- und Hygienemanagement umfasst 87 Artikel (circa 35.320 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe B Beatungsmanagement umfasst 57 Artikel (circa 51.680 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe C (erweiterte) Kreislaufmanagement umfasst 49 Artikel (circa 33.304 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe Wundversorgung und sonstige Bedarfs-Artikel in der Notfallversorgung D umfasst 75 Artikel (circa 86.824 Stück Höchstmenge) Es handelt sich um Schätzmengen und die angegebenen Werte stellen Höchstmengen dar.

Identifikátor postupu: ac94eed1-fdb2-4021-8998-3f70cb1f0471

Interný identifikátor: 37-0245-26

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 33140000 Zdravotnícky spotrebný materiál

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 33000000 Zdravotnícke vybavenie, farmaceutický materiál a výrobky osobnej starostlivosti, 33100000 Zdravotnícke vybavenie, 33141000 Jednorazový nechemický lekársky spotrebný materiál a hematologický spotrebný materiál, 33157000

Prístroje na liečbu plynmi a dýchacie prístroje, 35112000 Záchranárske a pohotovostné vybavenie, 42415320 Príslušenstvo pohotovostných vozidiel, 75250000 Služby požiarnych zborov a záchranné služby, 75252000 Záchranné služby

2.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Feuerwehr Hannover OE 37.04.50 Operativer Rettungsdienst Feuer und Rettungswache 2, Auf der Klappenburg 3

Mesto: Hannover

PSČ: 30419

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Region Hannover (DE929)

Krajina: Nemecko

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: Bei dem in der Leistungsbeschreibung angegebenen Auftragsvolumen (100%) handelt es sich jeweils pro Position für alle Lose um einen am voraussichtlichen Bedarf orientierten Wert. Der*die Auftragnehmer*in garantiert eine Leistung im Sinne einer Höchstabnahmemenge auch bis zu 120% des Auftragsvolumens. Bieter*innen sind berechtigt, Angebote für sämtliche Lose einzureichen. Aufgrund der festgelegten Zuschlagslimitierung kann einem Bieter jedoch höchstens ein Los zugesprochen werden. Für den Ausnahmefall, dass sich weniger als vier Bietenden am Verfahren beteiligen, behält sich die AG vor, einen weiteren (zweiten) Zuschlag je Bietenden unter Berücksichtigung des niedrigsten Angebotes, Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto über alle Lose hinweg, zu vergeben. Die Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebots erfolgt im Rahmen einer gesamtwirtschaftlichen Betrachtung aller Lose. Hierbei wird die Zuschlagserteilung so vorgenommen, dass unter Berücksichtigung der Zuschlagslimitierung das insgesamt wirtschaftlichste Ergebnis für den Auftraggeber erzielt wird. Maßgeblich ist dabei nicht ausschließlich die Wirtschaftlichkeit des jeweiligen Einzelloses, sondern die wirtschaftlich (hier rein nach Preis) optimale Kombination der Zuschlagserteilungen über alle Lose hinweg. Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis. Der Zuschlag wird auf das Angebot erteilt, das den niedrigsten Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto beinhaltet.

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

vgv -

2.1.5. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Maximálny počet častí, za ktoré môže jeden uchádzač predložiť ponuky: 4

Podmienky zmluvy:

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadané jednému uchádzačovi: 1

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia: Es gelten die Ausschlussgründe gemäß §§ 123 und 124 des GWB bzw. soweit im Vergabeverfahren zutreffend die §§ 6e EU, 16 EU VOB/A; 42 Abs. 1, 57 VgV.

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Atemwegs- und Hygienemanagement

Opis: Es wird die Lieferleistung von medizinischem Verbrauchsmaterial für den Rettungsdienst der Feuerwehr Hannover ausgeschrieben. Die Lieferleistung umfasst Produkte für das Atemwegs- und Hygienemanagement (A), Beatungsmanagement (B), für das (erweiterte) Kreislaufmanagement (C), sowie für die Wundversorgung und sonstige Bedarfs-Artikel in der Notfallversorgung (D) in Zusammenhang mit der Ausstattung der Fahrzeuge und der Bevorratung in den Rettungswachen mit medizinischem Verbrauchsmaterial. Vertragsdauer: 01.12.2026 bis zum 30.11.30 Die Produktgruppe A Atemwegs- und Hygienemanagement umfasst 87 Artikel (circa 35.320 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe B Beatungsmanagement umfasst 57 Artikel (circa 51.680 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe C (erweiterte) Kreislaufmanagement umfasst 49 Artikel (circa 33.304 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe Wundversorgung und sonstige Bedarfs-Artikel in der Notfallversorgung D umfasst 75 Artikel (circa 86.824 Stück Höchstmenge) Es handelt sich um Schätzmengen und die angegebenen Werte stellen Höchstmengen dar.
Interný identifikátor: 1

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 33140000 Zdravotnícky spotrebný materiál

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 33157000 Prístroje na liečbu plynmi a dýchacie prístroje, 42415320 Príslušenstvo pohotovostných vozidiel, 35112000 Záchranárske a pohotovostné vybavenie

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Hannover

PSČ: 30167

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Region Hannover (DE929)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 01/12/2026

Dátum konca trvania: 29/11/2030

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

Doplňujúce informácie: Bieter*innen sind berechtigt, Angebote für sämtliche Lose einzureichen. Aufgrund der festgelegten Zuschlagslimitierung kann einem Bieter jedoch höchstens ein Los zugesprochen werden. Für den Ausnahmefall, dass sich weniger als vier Bietenden am Verfahren beteiligen, behält sich die AG vor, einen weiteren (zweiten) Zuschlag je Bietenden unter Berücksichtigung des niedrigsten Angebotes, Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto über alle Lose hinweg, zu vergeben. Die Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebots erfolgt im Rahmen einer gesamtwirtschaftlichen Betrachtung aller Lose. Hierbei wird die Zuschlagserteilung so vorgenommen, dass unter Berücksichtigung der Zuschlagslimitierung das insgesamt wirtschaftlichste Ergebnis für den Auftraggeber erzielt wird. Maßgeblich ist dabei nicht ausschließlich die Wirtschaftlichkeit des jeweiligen Einzelloses, sondern die wirtschaftlich (hier rein nach Preis) optimale Kombination

der Zuschlagserteilungen über alle Lose hinweg. Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis. Der Zuschlag wird auf das Angebot erteilt, das den niedrigsten Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto beinhaltet.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Celkový ročný obrat

Popis výberového kritéria: Mit Angebotsabgabe sind die folgenden Unterlagen über die Fachkunde und Leistungsfähigkeit einzureichen. Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, unter einmaliger Fristsetzung fehlende Unterlagen nachzufordern; eine Verlängerung der Frist ist ausgeschlossen: Angaben über den Gesamtumsatz des Unternehmens in den letzten drei Geschäftsjahren Die Nachweise und Erklärungen müssen aktuell (zum Zeitpunkt der Einreichung nicht älter als 6 Monate) sein und noch den gegenwärtigen Tatsachen entsprechen. Bescheinigungen gleich welcher Art sind in deutscher Sprache, von einem zertifizierten Gutachter übersetzt, beizufügen. Der Schriftverkehr ist in deutscher Sprache zu führen.

Kritérium: Referencie na špecifikované dodávky

Popis výberového kritéria: Mit Angebotsabgabe sind die folgenden Unterlagen über die Fachkunde und Leistungsfähigkeit einzureichen. Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, unter einmaliger Fristsetzung fehlende Unterlagen nachzufordern; eine Verlängerung der Frist ist ausgeschlossen: Benennung von mindestens 1 Referenz aus den letzten drei Geschäftsjahren mit Angaben über Art und Umfang der ausgeführten Leistungen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind. Die Referenz muss die Leistung „Unterhaltsreinigung von Schulen “ beinhalten. Zu jeder Referenz müssen folgende Angaben gemacht werden: • Name/Bezeichnung des Auftraggebers • E-Mail-Adresse der Kontaktperson oder Telefonnummer • Zeitraum • kurze Beschreibung der Leistung • Umsatzvolumen pro Jahr (€) Die Nachweise und Erklärungen müssen aktuell (zum Zeitpunkt der Einreichung nicht älter als 6 Monate) sein und noch den gegenwärtigen Tatsachen entsprechen. Bescheinigungen gleich welcher Art sind in deutscher Sprache, von einem zertifizierten Gutachter übersetzt, beizufügen. Der Schriftverkehr ist in deutscher Sprache zu führen.

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Mit Angebotsabgabe sind die folgenden Unterlagen über die Fachkunde und Leistungsfähigkeit einzureichen. Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, unter einmaliger Fristsetzung fehlende Unterlagen nachzufordern; eine Verlängerung der Frist ist ausgeschlossen: Eigene Erklärung über die Zahlung von Steuern und Abgaben sowie Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung Die Nachweise und Erklärungen müssen aktuell (zum Zeitpunkt der Einreichung nicht älter als 6 Monate) sein und noch den gegenwärtigen Tatsachen entsprechen. Bescheinigungen gleich welcher Art sind in deutscher Sprache, von einem zertifizierten Gutachter übersetzt, beizufügen. Der Schriftverkehr ist in deutscher Sprache zu führen.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis pro Los. Der Zuschlag wird auf das Angebot pro Los erteilt, das den niedrigsten kalkulierten Gesamtbruttopreis beinhaltet.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 06/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/101/tenderId/24922>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: <https://www.meinauftrag.rib.de>

URL: <https://www.meinauftrag.rib.de>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.meinauftrag.rib.de>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 12/10/2026 10:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 60 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Liefer- oder Dienstleistungen: Für Nachforderungen/ Anforderungen gilt § 56 VgV. Hinweise in den Vergabeunterlagen sind zu beachten. Bieter*innen sind berechtigt, Angebote für sämtliche Lose einzureichen. Aufgrund der festgelegten Zuschlagslimitierung kann einem Bieter jedoch höchstens ein Los zugesprochen werden. Für den Ausnahmefall, dass sich weniger als vier Bietenden am Verfahren beteiligen, behält sich die AG vor, einen weiteren (zweiten) Zuschlag je Bietenden unter Berücksichtigung des niedrigsten Angebotes, Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto über alle Lose hinweg, zu vergeben. Die Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebots erfolgt im Rahmen einer gesamtwirtschaftlichen Betrachtung aller Lose. Hierbei wird die Zuschlagserteilung so vorgenommen, dass unter Berücksichtigung der Zuschlagslimitierung das insgesamt wirtschaftlichste Ergebnis für den Auftraggeber erzielt wird. Maßgeblich ist dabei nicht ausschließlich die Wirtschaftlichkeit des jeweiligen Einzelloses, sondern die wirtschaftlich (hier rein nach Preis) optimale Kombination der Zuschlagserteilungen über alle Lose hinweg. Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis. Der Zuschlag wird auf das Angebot erteilt, das den niedrigsten Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto beinhaltet.

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 12/10/2026 10:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: siehe Kontaktstelle.

Doplňujúce informácie: Bietende und/oder Ihre Bevollmächtigten sind zur Öffnungsverhandlung nicht zugelassen.

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Maximálny počet účastníkov: 4

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer Nieders. beim Nieders. Ministerium f. Wirtschaft, Verkehr u. Bauen

Informácie o lehotách na preskúmanie: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Es gelten die Regelungen des §160 GWB. Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. Der Antrag ist unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Landeshauptstadt Hannover - Fachbereich Feuerwehr

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Landeshauptstadt Hannover - Zentrale Submission

Organizácia spracúvajúca ponuky: Landeshauptstadt Hannover - Fachbereich Feuerwehr

5.1. Časť: LOT-0002

Názov: Beatmungsmanagement

Opis: Es wird die Lieferleistung von medizinischem Verbrauchsmaterial für den Rettungsdienst der Feuerwehr Hannover ausgeschrieben. Die Lieferleistung umfasst Produkte für das Atemwegs- und Hygienemanagement (A), Beatmungsmanagement (B), für das (erweiterte) Kreislaufmanagement (C), sowie für die Wundversorgung und sonstige Bedarfs-Artikel in der Notfallversorgung (D) in Zusammenhang mit der Ausstattung der Fahrzeuge und der Bevorratung in den Rettungswachen mit medizinischem Verbrauchsmaterial. Vertragsdauer: 01.12.2026 bis zum 30.11.30 Die Produktgruppe A Atemwegs- und Hygienemanagement umfasst 87 Artikel (circa 35.320 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe B Beatmungsmanagement umfasst 57 Artikel (circa 51.680 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe C (erweiterte) Kreislaufmanagement umfasst 49 Artikel (circa 33.304 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe Wundversorgung und sonstige Bedarfs-Artikel in der Notfallversorgung D umfasst 75 Artikel (circa 86.824 Stück Höchstmenge) Es handelt sich um Schätzmengen und die angegebenen Werte stellen Höchstmengen dar.

Interný identifikátor: 2

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 33140000 Zdravotnícky spotrebný materiál

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 33000000 Zdravotnícke vybavenie, farmaceutický materiál a výrobky osobnej starostlivosti, 33141000 Jednorazový nechemický lekársky spotrebný materiál a hematologický spotrebný materiál, 35112000 Záchranárske a pohotovostné vybavenie, 33157000 Prístroje na liečbu plynmi a dýchacie prístroje, 42415320 Príslušenstvo pohotovostných vozidiel, 33141000 Jednorazový nechemický lekársky spotrebný materiál a hematologický spotrebný materiál, 75250000 Služby požiarnych zborov a záchranné služby

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Hannover

PSČ: 30167

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Region Hannover (DE929)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 01/12/2026

Dátum konca trvania: 29/11/2030

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

Doplňujúce informácie: Bieter*innen sind berechtigt, Angebote für sämtliche Lose einzureichen. Aufgrund der festgelegten Zuschlagslimitierung kann einem Bieter jedoch höchstens ein Los zugesprochen werden. Für den Ausnahmefall, dass sich weniger als vier Bietenden am Verfahren beteiligen, behält sich die AG vor, einen weiteren (zweiten) Zuschlag je Bietenden unter Berücksichtigung des niedrigsten Angebotes, Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto über alle Lose hinweg, zu vergeben. Die Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebots erfolgt im Rahmen einer gesamtwirtschaftlichen Betrachtung aller Lose. Hierbei wird die Zuschlagserteilung so vorgenommen, dass unter Berücksichtigung der Zuschlagslimitierung das insgesamt wirtschaftlichste Ergebnis für den Auftraggeber erzielt wird. Maßgeblich ist dabei nicht ausschließlich die Wirtschaftlichkeit des jeweiligen Einzelloses, sondern die wirtschaftlich (hier rein nach Preis) optimale Kombination der Zuschlagserteilungen über alle Lose hinweg. Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis. Der Zuschlag wird auf das Angebot erteilt, das den niedrigsten Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto beinhaltet.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Celkový ročný obrat

Popis výberového kritéria: Mit Angebotsabgabe sind die folgenden Unterlagen über die Fachkunde und Leistungsfähigkeit einzureichen. Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, unter einmaliger Fristsetzung fehlende Unterlagen nachzufordern; eine Verlängerung der Frist ist ausgeschlossen: Angaben über den Gesamtumsatz des Unternehmens in den letzten drei Geschäftsjahren Die Nachweise und Erklärungen müssen aktuell (zum Zeitpunkt der Einreichung nicht älter als 6 Monate) sein und noch den gegenwärtigen Tatsachen entsprechen. Bescheinigungen gleich welcher Art sind in deutscher Sprache, von einem zertifizierten Gutachter übersetzt, beizufügen. Der Schriftverkehr ist in deutscher Sprache zu führen.

Kritérium: Referencie na špecifikované dodávky

Popis výberového kritéria: Mit Angebotsabgabe sind die folgenden Unterlagen über die Fachkunde und Leistungsfähigkeit einzureichen. Der öffentliche Auftraggeber behält sich das

Recht vor, unter einmaliger Fristsetzung fehlende Unterlagen nachzufordern; eine Verlängerung der Frist ist ausgeschlossen: Benennung von mindestens 1 Referenz aus den letzten drei Geschäftsjahren mit Angaben über Art und Umfang der ausgeführten Leistungen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind. Die Referenz muss die Leistung „Unterhaltsreinigung von Schulen“ beinhalten. Zu jeder Referenz müssen folgende Angaben gemacht werden: • Name/Bezeichnung des Auftraggebers • E-Mail-Adresse der Kontaktperson oder Telefonnummer • Zeitraum • kurze Beschreibung der Leistung • Umsatzvolumen pro Jahr (€) Die Nachweise und Erklärungen müssen aktuell (zum Zeitpunkt der Einreichung nicht älter als 6 Monate) sein und noch den gegenwärtigen Tatsachen entsprechen. Bescheinigungen gleich welcher Art sind in deutscher Sprache, von einem zertifizierten Gutachter übersetzt, beizufügen. Der Schriftverkehr ist in deutscher Sprache zu führen.

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Mit Angebotsabgabe sind die folgenden Unterlagen über die Fachkunde und Leistungsfähigkeit einzureichen. Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, unter einmaliger Fristsetzung fehlende Unterlagen nachzufordern; eine Verlängerung der Frist ist ausgeschlossen: Eigene Erklärung über die Zahlung von Steuern und Abgaben sowie Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung Die Nachweise und Erklärungen müssen aktuell (zum Zeitpunkt der Einreichung nicht älter als 6 Monate) sein und noch den gegenwärtigen Tatsachen entsprechen. Bescheinigungen gleich welcher Art sind in deutscher Sprache, von einem zertifizierten Gutachter übersetzt, beizufügen. Der Schriftverkehr ist in deutscher Sprache zu führen.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis pro Los. Der Zuschlag wird auf das Angebot pro Los erteilt, das den niedrigsten kalkulierten Gesamtbruttopreis beinhaltet.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 06/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/101/tenderId/24922>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: <https://www.meinauftrag.rib.de>

URL: <https://www.meinauftrag.rib.de>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.meinauftrag.rib.de>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 12/10/2026 10:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 60 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Liefer- oder Dienstleistungen: Für Nachforderungen/ Anforderungen gilt § 56 VgV. Hinweise in den Vergabeunterlagen sind zu beachten. Bieter*innen sind berechtigt, Angebote für sämtliche Lose einzureichen. Aufgrund der festgelegten Zuschlagslimitierung kann einem Bieter jedoch höchstens ein Los zugesprochen werden. Für den Ausnahmefall, dass sich weniger als vier Bietenden am Verfahren beteiligen, behält sich die AG vor, einen weiteren (zweiten) Zuschlag je Bietenden unter Berücksichtigung des niedrigsten Angebotes, Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto über alle Lose hinweg, zu vergeben. Die Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebots erfolgt im Rahmen einer gesamtwirtschaftlichen Betrachtung aller Lose. Hierbei wird die Zuschlagserteilung so vorgenommen, dass unter Berücksichtigung der Zuschlagslimitierung das insgesamt wirtschaftlichste Ergebnis für den Auftraggeber erzielt wird. Maßgeblich ist dabei nicht ausschließlich die Wirtschaftlichkeit des jeweiligen Einzelloses, sondern die wirtschaftlich (hier rein nach Preis) optimale Kombination der Zuschlagserteilungen über alle Lose hinweg. Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis. Der Zuschlag wird auf das Angebot erteilt, das den niedrigsten Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto beinhaltet.

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 12/10/2026 10:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: siehe Kontaktstelle.

Doplňujúce informácie: Bietende und/oder Ihre Bevollmächtigten sind zur Öffnungsverhandlung nicht zugelassen.

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky**Rámcová dohoda:**

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Maximálny počet účastníkov: 4

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer Nieders. beim Nieders. Ministerium f. Wirtschaft, Verkehr u. Bauen

Informácie o lehotách na preskúmanie: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Es gelten die Regelungen des §160 GWB. Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. Der Antrag ist unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Landeshauptstadt Hannover - Fachbereich Feuerwehr

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Landeshauptstadt Hannover - Zentrale Submission

Organizácia spracúvajúca ponuky: Landeshauptstadt Hannover - Fachbereich Feuerwehr

5.1. Časť: LOT-0003

Názov: Kreislaufmanagement

Opis: Es wird die Lieferleistung von medizinischem Verbrauchsmaterial für den Rettungsdienst der Feuerwehr Hannover ausgeschrieben. Die Lieferleistung umfasst Produkte für das Atemwegs- und Hygienemanagement (A), Beatungsmanagement (B), für das (erweiterte) Kreislaufmanagement (C), sowie für die Wundversorgung und sonstige Bedarfs-Artikel in der Notfallversorgung (D) in Zusammenhang mit der Ausstattung der Fahrzeuge und der Bevorratung in den Rettungswachen mit medizinischem Verbrauchsmaterial. Vertragsdauer: 01.12.2026 bis zum 30.11.30 Die Produktgruppe A Atemwegs- und Hygienemanagement umfasst 87 Artikel (circa 35.320 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe B Beatungsmanagement umfasst 57 Artikel (circa 51.680 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe C (erweiterte) Kreislaufmanagement umfasst 49 Artikel (circa 33.304 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe Wundversorgung und sonstige Bedarfs-Artikel in der Notfallversorgung D umfasst 75 Artikel (circa 86.824 Stück Höchstmenge) Es handelt sich um Schätzmengen und die angegebenen Werte stellen Höchstmengen dar.

Interný identifikátor: 3

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 33140000 Zdravotnícky spotrebný materiál

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 42415320 Príslušenstvo pohotovostných vozidiel, 35112000 Záchranárske a pohotovostné vybavenie, 33141000 Jednorazový nechemický lekársky spotrebný materiál a hematologický spotrebný materiál, 33000000 Zdravotnícke vybavenie, farmaceutický materiál a výrobky osobnej starostlivosti

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Hannover

PSČ: 30167

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Region Hannover (DE929)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 01/12/2026

Dátum konca trvania: 29/11/2030

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

Doplňujúce informácie: Bieter*innen sind berechtigt, Angebote für sämtliche Lose einzureichen. Aufgrund der festgelegten Zuschlagslimitierung kann einem Bieter jedoch höchstens ein Los zugesprochen werden. Für den Ausnahmefall, dass sich weniger als vier Bietenden am Verfahren beteiligen, behält sich die AG vor, einen weiteren (zweiten) Zuschlag je Bietenden unter Berücksichtigung des niedrigsten Angebotes, Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto über alle Lose hinweg, zu vergeben. Die Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebots erfolgt im Rahmen einer gesamtwirtschaftlichen Betrachtung aller Lose. Hierbei wird die Zuschlagserteilung so vorgenommen, dass unter Berücksichtigung der Zuschlagslimitierung das insgesamt wirtschaftlichste Ergebnis für den

Auftraggeber erzielt wird. Maßgeblich ist dabei nicht ausschließlich die Wirtschaftlichkeit des jeweiligen Einzelloses, sondern die wirtschaftlich (hier rein nach Preis) optimale Kombination der Zuschlagserteilungen über alle Lose hinweg. Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis. Der Zuschlag wird auf das Angebot erteilt, das den niedrigsten Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto beinhaltet.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Celkový ročný obrat

Popis výberového kritéria: Mit Angebotsabgabe sind die folgenden Unterlagen über die Fachkunde und Leistungsfähigkeit einzureichen. Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, unter einmaliger Fristsetzung fehlende Unterlagen nachzufordern; eine Verlängerung der Frist ist ausgeschlossen: Angaben über den Gesamtumsatz des Unternehmens in den letzten drei Geschäftsjahren Die Nachweise und Erklärungen müssen aktuell (zum Zeitpunkt der Einreichung nicht älter als 6 Monate) sein und noch den gegenwärtigen Tatsachen entsprechen. Bescheinigungen gleich welcher Art sind in deutscher Sprache, von einem zertifizierten Gutachter übersetzt, beizufügen. Der Schriftverkehr ist in deutscher Sprache zu führen.

Kritérium: Referencie na špecifikované dodávky

Popis výberového kritéria: Mit Angebotsabgabe sind die folgenden Unterlagen über die Fachkunde und Leistungsfähigkeit einzureichen. Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, unter einmaliger Fristsetzung fehlende Unterlagen nachzufordern; eine Verlängerung der Frist ist ausgeschlossen: Benennung von mindestens 1 Referenz aus den letzten drei Geschäftsjahren mit Angaben über Art und Umfang der ausgeführten Leistungen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind. Die Referenz muss die Leistung „Unterhaltsreinigung von Schulen “ beinhalten. Zu jeder Referenz müssen folgende Angaben gemacht werden: • Name/Bezeichnung des Auftraggebers • E-Mail-Adresse der Kontaktperson oder Telefonnummer • Zeitraum • kurze Beschreibung der Leistung • Umsatzvolumen pro Jahr (€) Die Nachweise und Erklärungen müssen aktuell (zum Zeitpunkt der Einreichung nicht älter als 6 Monate) sein und noch den gegenwärtigen Tatsachen entsprechen. Bescheinigungen gleich welcher Art sind in deutscher Sprache, von einem zertifizierten Gutachter übersetzt, beizufügen. Der Schriftverkehr ist in deutscher Sprache zu führen.

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Mit Angebotsabgabe sind die folgenden Unterlagen über die Fachkunde und Leistungsfähigkeit einzureichen. Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, unter einmaliger Fristsetzung fehlende Unterlagen nachzufordern; eine Verlängerung der Frist ist ausgeschlossen: Eigene Erklärung über die Zahlung von Steuern und Abgaben sowie Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung Die Nachweise und Erklärungen müssen aktuell (zum Zeitpunkt der Einreichung nicht älter als 6 Monate) sein und noch den gegenwärtigen Tatsachen entsprechen. Bescheinigungen gleich welcher Art sind in deutscher Sprache, von einem zertifizierten Gutachter übersetzt, beizufügen. Der Schriftverkehr ist in deutscher Sprache zu führen.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis pro Los. Der Zuschlag wird auf das Angebot pro Los erteilt, das den niedrigsten kalkulierten Gesamtbruttopreis beinhaltet.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 06/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/101/tenderId/24922>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: <https://www.meinauftrag.rib.de>

URL: <https://www.meinauftrag.rib.de>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.meinauftrag.rib.de>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 12/10/2026 10:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 60 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Liefer- oder Dienstleistungen: Für Nachforderungen/ Anforderungen gilt § 56 VgV. Hinweise in den Vergabeunterlagen sind zu beachten. Bieter*innen sind berechtigt, Angebote für sämtliche Lose einzureichen. Aufgrund der festgelegten Zuschlagslimitierung kann einem Bieter jedoch höchstens ein Los zugesprochen werden. Für den Ausnahmefall, dass sich weniger als vier Bietenden am Verfahren beteiligen, behält sich die AG vor, einen weiteren (zweiten) Zuschlag je Bietenden unter Berücksichtigung des niedrigsten Angebotes, Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto über alle Lose hinweg, zu vergeben. Die Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebots erfolgt im Rahmen einer gesamtwirtschaftlichen Betrachtung aller Lose. Hierbei wird die Zuschlagserteilung so vorgenommen, dass unter Berücksichtigung der Zuschlagslimitierung das insgesamt wirtschaftlichste Ergebnis für den Auftraggeber erzielt wird. Maßgeblich ist dabei nicht ausschließlich die Wirtschaftlichkeit des jeweiligen Einzelloses, sondern die wirtschaftlich (hier rein nach Preis) optimale Kombination der Zuschlagserteilungen über alle Lose hinweg. Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis. Der Zuschlag wird auf das Angebot erteilt, das den niedrigsten Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto beinhaltet.

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 12/10/2026 10:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: siehe Kontaktstelle.

Doplňujúce informácie: Bietende und/oder Ihre Bevollmächtigten sind zur Öffnungsverhandlung nicht zugelassen.

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky**Rámcová dohoda:**

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Maximálny počet účastníkov: 4

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer Nieders. beim Nieders. Ministerium f. Wirtschaft, Verkehr u. Bauen

Informácie o lehotách na preskúmanie: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Es gelten die Regelungen des §160 GWB. Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. Der Antrag ist unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Landeshauptstadt Hannover - Fachbereich Feuerwehr

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Landeshauptstadt Hannover - Zentrale Submission

Organizácia spracúvajúca ponuky: Landeshauptstadt Hannover - Fachbereich Feuerwehr

5.1. Časť: LOT-0004

Názov: Wundversorgung und Sonstiges

Opis: Es wird die Lieferleistung von medizinischem Verbrauchsmaterial für den Rettungsdienst der Feuerwehr Hannover ausgeschrieben. Die Lieferleistung umfasst Produkte für das Atemwegs- und Hygienemanagement (A), Beatungsmanagement (B), für das (erweiterte) Kreislaufmanagement (C), sowie für die Wundversorgung und sonstige Bedarfs-Artikel in der Notfallversorgung (D) in Zusammenhang mit der Ausstattung der Fahrzeuge und der Bevorratung in den Rettungswachen mit medizinischem Verbrauchsmaterial. Vertragsdauer: 01.12.2026 bis zum 30.11.30 Die Produktgruppe A Atemwegs- und Hygienemanagement umfasst 87 Artikel (circa 35.320 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe B Beatungsmanagement umfasst 57 Artikel (circa 51.680 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe C (erweiterte) Kreislaufmanagement umfasst 49 Artikel (circa 33.304 Stück Höchstmenge) Die Produktgruppe Wundversorgung und sonstige Bedarfs-Artikel in der Notfallversorgung D umfasst 75 Artikel (circa 86.824 Stück Höchstmenge) Es handelt sich um Schätzmengen und die angegebenen Werte stellen Höchstmengen dar.

Interný identifikátor: 4

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 33140000 Zdravotnícky spotrebný materiál

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 33141000 Jednorazový nechemický lekársky spotrebný materiál a hematologický spotrebný materiál, 42415320 Príslušenstvo pohotovostných vozidiel, 35112000 Záchranárske a pohotovostné vybavenie, 33000000 Zdravotnícke vybavenie, farmaceutický materiál a výrobky osobnej starostlivosti

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Hannover

PSČ: 30167

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Region Hannover (DE929)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 01/12/2026

Dátum konca trvania: 29/11/2030

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

Doplňujúce informácie: Bieter*innen sind berechtigt, Angebote für sämtliche Lose einzureichen. Aufgrund der festgelegten Zuschlagslimitierung kann einem Bieter jedoch höchstens ein Los zugesprochen werden. Für den Ausnahmefall, dass sich weniger als vier Bietenden am Verfahren beteiligen, behält sich die AG vor, einen weiteren (zweiten) Zuschlag je Bietenden unter Berücksichtigung des niedrigsten Angebotes, Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto über alle Lose hinweg, zu vergeben. Die Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebots erfolgt im Rahmen einer gesamtwirtschaftlichen Betrachtung aller Lose. Hierbei wird die Zuschlagserteilung so vorgenommen, dass unter Berücksichtigung der Zuschlagslimitierung das insgesamt wirtschaftlichste Ergebnis für den Auftraggeber erzielt wird. Maßgeblich ist dabei nicht ausschließlich die Wirtschaftlichkeit des jeweiligen Einzelloses, sondern die wirtschaftlich (hier rein nach Preis) optimale Kombination der Zuschlagserteilungen über alle Lose hinweg. Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis. Der Zuschlag wird auf das Angebot erteilt, das den niedrigsten Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto beinhaltet.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Celkový ročný obrat

Popis výberového kritéria: Mit Angebotsabgabe sind die folgenden Unterlagen über die Fachkunde und Leistungsfähigkeit einzureichen. Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, unter einmaliger Fristsetzung fehlende Unterlagen nachzufordern; eine Verlängerung der Frist ist ausgeschlossen: Angaben über den Gesamtumsatz des Unternehmens in den letzten drei Geschäftsjahren Die Nachweise und Erklärungen müssen aktuell (zum Zeitpunkt der Einreichung nicht älter als 6 Monate) sein und noch den gegenwärtigen Tatsachen entsprechen. Bescheinigungen gleich welcher Art sind in deutscher Sprache, von einem zertifizierten Gutachter übersetzt, beizufügen. Der Schriftverkehr ist in deutscher Sprache zu führen.

Kritérium: Referencie na špecifikované dodávky

Popis výberového kritéria: Mit Angebotsabgabe sind die folgenden Unterlagen über die Fachkunde und Leistungsfähigkeit einzureichen. Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, unter einmaliger Fristsetzung fehlende Unterlagen nachzufordern; eine Verlängerung der Frist ist ausgeschlossen: Benennung von mindestens 1 Referenz aus den

letzen drei Geschäftsjahren mit Angaben über Art und Umfang der ausgeführten Leistungen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind. Die Referenz muss die Leistung „Unterhaltsreinigung von Schulen“ beinhalten. Zu jeder Referenz müssen folgende Angaben gemacht werden: • Name/Bezeichnung des Auftraggebers • E-Mail-Adresse der Kontaktperson oder Telefonnummer • Zeitraum • kurze Beschreibung der Leistung • Umsatzvolumen pro Jahr (€) Die Nachweise und Erklärungen müssen aktuell (zum Zeitpunkt der Einreichung nicht älter als 6 Monate) sein und noch den gegenwärtigen Tatsachen entsprechen. Bescheinigungen gleich welcher Art sind in deutscher Sprache, von einem zertifizierten Gutachter übersetzt, beizufügen. Der Schriftverkehr ist in deutscher Sprache zu führen.

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Mit Angebotsabgabe sind die folgenden Unterlagen über die Fachkunde und Leistungsfähigkeit einzureichen. Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, unter einmaliger Fristsetzung fehlende Unterlagen nachzufordern; eine Verlängerung der Frist ist ausgeschlossen: Eigene Erklärung über die Zahlung von Steuern und Abgaben sowie Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung Die Nachweise und Erklärungen müssen aktuell (zum Zeitpunkt der Einreichung nicht älter als 6 Monate) sein und noch den gegenwärtigen Tatsachen entsprechen. Bescheinigungen gleich welcher Art sind in deutscher Sprache, von einem zertifizierten Gutachter übersetzt, beizufügen. Der Schriftverkehr ist in deutscher Sprache zu führen.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis pro Los. Der Zuschlag wird auf das Angebot pro Los erteilt, das den niedrigsten kalkulierten Gesamtbruttopreis beinhaltet.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 06/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/101/tenderId/24922>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: <https://www.meinauftrag.rib.de>

URL: <https://www.meinauftrag.rib.de>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.meinauftrag.rib.de>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 12/10/2026 10:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 60 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Liefer- oder Dienstleistungen: Für Nachforderungen/ Anforderungen gilt § 56 VgV. Hinweise in den Vergabeunterlagen sind zu beachten. Bieter*innen sind berechtigt, Angebote für sämtliche Lose einzureichen. Aufgrund der festgelegten Zuschlagslimitierung kann einem Bieter jedoch höchstens ein Los zugesprochen werden. Für den Ausnahmefall, dass sich weniger als vier Bietenden am Verfahren beteiligen, behält sich die AG vor, einen weiteren (zweiten) Zuschlag je Bietenden unter Berücksichtigung des niedrigsten Angebotes, Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto über alle Lose hinweg, zu vergeben. Die Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebots erfolgt im Rahmen einer gesamtwirtschaftlichen Betrachtung aller Lose. Hierbei wird die Zuschlagserteilung so vorgenommen, dass unter Berücksichtigung der Zuschlagslimitierung das insgesamt wirtschaftlichste Ergebnis für den Auftraggeber erzielt wird. Maßgeblich ist dabei nicht ausschließlich die Wirtschaftlichkeit des jeweiligen Einzelloses, sondern die wirtschaftlich (hier rein nach Preis) optimale Kombination der Zuschlagserteilungen über alle Lose hinweg. Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis. Der Zuschlag wird auf das Angebot erteilt, das den niedrigsten Gesamtpreis Brutto einschließlich ausgewiesenem Rabatt und Skonto beinhaltet.

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 12/10/2026 10:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: siehe Kontaktstelle.

Doplňujúce informácie: Bietende und/oder Ihre Bevollmächtigten sind zur Öffnungsverhandlung nicht zugelassen.

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Maximálny počet účastníkov: 4

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer Nieders. beim Nieders. Ministerium f. Wirtschaft, Verkehr u. Bauen

Informácie o lehotách na preskúmanie: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Es gelten die Regelungen des §160 GWB. Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. Der Antrag ist unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Landeshauptstadt Hannover - Fachbereich Feuerwehr

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Landeshauptstadt Hannover - Zentrale Submission

Organizácia spracúvajúca ponuky: Landeshauptstadt Hannover - Fachbereich Feuerwehr

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Landeshauptstadt Hannover - Zentrale Submission
Registračné číslo: 032410001001-0-21
Oddelenie: LHH
Poštová adresa: Platz der Menschenrechte 1
Mesto: Hannover
PSČ: 30159
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Region Hannover (DE929)
Krajina: Nemecko
Kontaktné miesto: Zentrale Submission
E-mail: submission@hannover-stadt.de
Telefón: +49 511-168-42870
Fax: +49 511-168-42087
Internetová adresa: <https://www.meinauftrag.rib.de>
Roly tejto organizácie:
Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

8.1. ORG-0010

Úradný názov: Landeshauptstadt Hannover - Fachbereich Feuerwehr
Registračné číslo: OE37
Poštová adresa: Weidendamm 50
Mesto: Hannover
PSČ: 30167
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Region Hannover (DE929)
Krajina: Nemecko
Kontaktné miesto: Landeshauptstadt Hannover - Zentrale Submission
E-mail: submission@hannover-stadt.de
Telefón: +49 511-168-42870
Fax: +49 511-168-42087
Internetová adresa: <https://www.meinauftrag.rib.de>
Profil kupujúceho: <https://meinauftrag.rib.de>
Roly tejto organizácie:
Kupujúci
Organizácia spracúvajúca ponuky
Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

8.1. ORG-0029

Úradný názov: Vergabekammer Nieders. beim Nieders. Ministerium f. Wirtschaft, Verkehr u. Bauen
Registračné číslo: VK Niedersachsen
Poštová adresa: Auf der Hude 2
Mesto: Lüneburg
PSČ: 21339
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Lüneburg, Landkreis (DE935)
Krajina: Nemecko
E-mail: vergabekammer@mw.niedersachsen.de
Telefón: 000
Roly tejto organizácie:

8.1. ORG-0030

Úradný názov: LHH-Dienstleister

Registračné číslo: LHH-DL

Poštová adresa: Theodor-Lessing-Platz 1

Mesto: Hannover

PSČ: 30159

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Region Hannover (DE929)

Krajina: Nemecko

E-mail: eVergabe@hannover-stadt.de

Telefón: 000

Internetová adresa: <https://www.meinauftrag.rib.de>

Roly tejto organizácie:

Poskytovateľ obstarávacích služieb

8.1. ORG-0031

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefón: +49228996100

Roly tejto organizácie:

TED eSender

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: c84bdd14-4af4-413b-b721-aeb38f10bedc - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 11/09/2026 14:46:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 631291-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 177/2026

Dátum uverejnenia: 14/09/2026